

EPIGRAFSKE NAJDBE V ISTRI

MATEJ ŽUPANČIČ

Pokrajinski muzej, Kidričeva 19, YU-66000 Koper

1. Sv. Juraj pri Grožnjanu, obč. Buje, SRH

Zadnjega marca 1981 je prinesel E. Viler v Pokrajinski muzej v Kopru prepis neznanega rimskega napisa, obenem pa je opozoril na slabo stanje opuščene cerkve Sv. Jurija pri Grožnjanu. Po ogledu je bilo jasno, da je bila cerkev res razdejana, a že pred tem je morala biti v slabem stanju.¹ Ob vandalskem uničevanju so poškodovali zidano oltarno mizo, pri tem je omet odpadel in pokazal se je del rimskega napisa (sl. 1). O najdbi sta bila obveščena Arheološki muzej Istre v Puli in Regionalni zavod za zaščito spomenikov kulture na Reki.²

V oltarno mizo cerkve Sv. Jurija (2700 m vzhodno od Grožnjana) je vzidan del rimskega nagrobnika (odlomek a), v njenih ruševinah sem našel še manjši odlomek z napisom (b) in končno še ornamentiran odlomek trikotnega zaključka (c). Oba manjša odlomka sta iz polnila oltarne mize, kamor spada še več koščkov drobirja. Veliki odlomek z napisom je bil ob gradnji oltarja odklesan in prirejen zgoraj in spodaj. Odklesali so mu tudi vsadni trn (spodaj); sledovi so še vidni.

S pomočjo odlomkov je moč rekonstruirati mere kamna (sl. 2): viš. 1,49 m; šir. 0,57 m; deb. 0,24 m. Napisno polje meri 1,025 × 0,34 m; globina profilacije ob napisu je 2,9 do 2,5 cm. Višina črk v posameznih vrstah od 6 cm do 4 cm. V ohranjenem levem delu zaključka je pošezen grozd, pas pod zaključkom je ornamentiran.

Kamen je iz krednega apnenca z ostanki školjčnih lupin in foraminifer.³ Kot mi sporoča ing. M. Hvala (IGMA, tozd »Kamen«, Pazin), je to kamen s komercialnim nazivom »Grožnjan«. Še danes ga lomijo v Kornariji pri bližnjih Marušičih.

[D.] m. | [. . . .]ico | . . . de . . i | et Acerreti |⁵ nae Thymele |
parentibus | L.Acerretinus | Verus filius | fecit.

1 Zaradi formule in bližnjih analogij lahko sredina 2. stol.⁴ 2 Gentile na -us, nikakor ne Acerretinus; verjetno tudi prenomen. J. Šašel po fotografiji dopušča -uco; vendar je v napisu klesanje V tolikanj značilno (z rahlo zaobljenimi hastami), kot npr., *Vervs filius*, da se bolj nagibam k -ico, še zlasti, ker je tudi i lahko pošezen, kot v *Acerretinus*. 3 Od odklesanih črk so ostali deli serifov zgoraj ali spodaj: nad črkama ER iz naslednje vrstice je par -de- ali -be-, manj verjetno pa -dl- ali -bl-; J. Šašel po fotografiji domneva zaključek -eli, kar bi pomenilo cognomen na -is. 4 Zelo redek gentile. 5 lig. ae, me; redkejši ženski grški cognomen. 6 končni s pomanjšan. 7 končni s je pomanjšan in vstavljen v v. 8 ve v ligaturi.

Sin nosi gentile po materi, kar je morda zaradi »zakonito« priznanega predporočnega rojstva ali pa zaradi krajevne navade.





Sl. 2: Fotografska rekonstrukcija na-
pisnega kamna.

Fig. 2: La ricostruzione fotografica del
monumento epigrafico.



Sl. 3: Kostanjica.

Fig. 3: Castagna.

2. Kostanjica (Castagna), obč. Buje, SRH

V vasi Kostanjica⁵ v Istri, jugovzhodno od Grožnjana, je vzidan v hiši brez številke kot okenska prekleta del rimskega nagrobnika iz sivorjavega flišnega peščenjaka. Napis je postavljen na glavo. Mere: dolž. 0,87 m; viš. 0,14 m; višina črk 7 cm. Nagrobnik je bil obsekan za okenski okvir, tako da je od napisa ostala ena sama vrsta.

L. Vi . . . Paulus an XX[—

V vasi poznamo že tri napisne kamne (*In. It.* 10/3, št. 88, 89, 90), ki pa so vsi iz apnenca. Tako po klesanju kot po materialu lahko napis primerjamo z nagrobniki iz bližnjega Završja (Piemonte): *In. It.* 10/3, št. 91—95.

3. Sv. Trojica v Čepiču, obč. Labin, SRH — k CIL V, 424 in dodatek 1021

Na cerkvi Sv. Trojice je bil vzidan rimski napis, posvečen Silvanu-Avgustu. A. Degrassi objavlja (*In. It.* 10/3, 196 = CIL V, 424 in add. 1021) napis po zapisu v *Laibacher Wochenblatt* 1804, n. 23, brez slike: *Silvano/Avg./C. Aquilius. Celer/ V. S. L. M.* Dalje piše, da je A. Nezić odstranil napis s cerkve ali pa ga dal vzidati tako, da ga je zakril.

Arhiv SRS hrani v fondu Dol, fasc. 124, skico are z napisom in komentar Ivana Slokovića (Gio. Slokovich) iz leta 1700. Objavljjam skico in skrajšan prepis Slokovićevega komentarja, tako zaradi historične zanimivosti kot tudi zaradi očitno natančne risbe in zapisa. Terenski podatki utegnejo biti uporabni in zanimivi za krajevno topografijo.

Quest'iscrizione trovasi sopra le porte della chiesa di Ss^{ma} Trinità in Cepich estratta da me Gio. Slocovich l'anno 1700 soprariposta ivi al tempo dell'erezione di detta chiesa, forse ritrovata sotto terra appresso qualche monumento de Romani sepolti al tempo della distruzione di Nesatio Mutila e Faveria, e secondo la Carta geografica del Filippo Cluverio d'Italia antiqua, che pone vicino al Lago di Cepich, esersi trovata all'ora Faveria discosta dal Lago un miglio ora detto Jesero . . .

...esce stata la casa Aquilia consolare in Roma, quest'iscrizione deve leggersi:

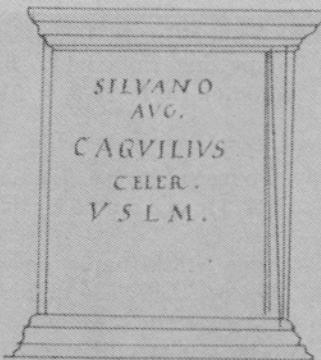
SILVANO AVGIRE CAIVS AQVILIVS CELER VIVENS SIBI LEGAVITS MONIMENTVM.

Vicino la chiesa di San Vito (.....) in Cepich stimarei fosse stata Faveria, per diverse congetture; la prima è, che Filippo Cluverio . . .

2^{da} che vicino alla chiesa di San Vito, ove è una fontana, per tradizione

Sl. 1: Prednja stran zidane oltarne mize z rimskim votivnim napisom.

Fig. 1: L'altare coll'iscrizione romana votiva.



Quest'inscript. trovasi sopra le porte della chiesa di San Tommaso in Cipich chiamata d'ame qm. Slovorich l'anno 1700 sopramposte in al tempo dell'ereg. de' Santi Martini, forse indebolita soto terra appoggiò qualche monumeto de' Romani sepolti al tempo della distruzione di Noratus Rubbia e Favaria, e specialmente secondo la Carta geografica del Filippo Clavusio Tholia antiqua, che pone vicino al Lago di Cipich, spira levante all'ore Favaria; oia ^{verso il Lago maggiore} n. 40 postea, secondo il Schoenleben Historia Carniolia. Conprovaron l'istoria di Trieste, farsi, bresci, chemnicensis Romano, Dalmatia l'istoria del sepolcri, spira Sosta la lara Aquilia consolare in Roma; quest'assunzione dava agere.

SILVANO AVGVRE CAIVS ADIVLIVS CELER VIVENS SIBI LEGAVIT
NONIMENTVM.

Virno la chiesa di San Vito () in Cipich stempera fece stata Favaria, per diversi congiunti: un primo c. che Filippo Clavusio nell' Italia ant. come dimostra l'istoria sua in Schoenleben, fece stata venire il lago in Cipich gran confina al Arsa che scorre dal deth lago

2. che vicino alla chiesa di San Vito, ove è una fontana, per tradizion antica, vi soffriva stato le bovine schierate le campane nella chiesa 3. che nel campo vicino all'detta chiesa, non soffriva stato formosi delle fontanarie di legoli, coppi e motoni, non già alla moderna fabbricati ma all'antica; ma un posto dove cresceva che vi gli fontanari rimasero dalla distruzione di Favaria 175 anni avanti la nascita di Christo. Come si chiama Schoenleben fonte sopra l'istoria di Tib. Luvio c. 44.

4. che nell'Zappare lo fece in far memoria, dove sopra la chiesa di San Vito, si sono trovate diverse ole schierate con appoggi sopra pi calaveri umani, come interi da più di loro affermate, e specialmente dal vecchio Nicolò Leverich

antica, ivi fossero trovate sotterrate le campagne di detta chiesa.

3 che nel campo vicino al detta chiesa, pare, fossero stati fornaci, dalli frantumi di tegole, coppi e matoni, non già alla moderna fabricati mà all'antica; mà piu tosto deve credersi, che ivi li frantumi rimasero dalla destruzione di Faveria 175 anni avanti la nascita di Christo, come dichiara Schoenleben fondato sopra l'istoria di Tito Livio L. 44. 4. che nell zappare le fosse per le piantade, poco sopra la chiesa di San Vito, se sono trovate diverse ole sotterrate con appresso ossi di cadaveri umani, come intesi da piu di loro affermare e specialmente dal vecchio Nicolò Leverich.

¹ Romanska enoladijska cerkev s tremi vzdanimi apsidami in vzhodnim zvonikom. Opisujeta jo A. Šonje, Sv. Juraj istočno od Grožnjana u Bujštini, *Glasilo Arhitektonskog Fakulteta Sveučilišta u Zagrebu*, br. 2, Zgb. 1973, str. 93—105 ter B. Marušić, Istarska grupa spomenika sakralne arhitekture s upisanom apsidom, *Histria archaeologica* 5/1—2, 1974, str. 30—33. Ob njunih obiskih napis še ni bil viden, pač pa Šonje že opozarja na ogroženost cerkve.

² Regionalni zavod za zaščito kulturnih spomenikov na Reki je evidentiral napis

leta 1976, kot me je 11. 5. 1981 obvestil direktor R. Švalba.

³ Za analizo se zahvaljujem dr. Jerneju Pavšiču, FNT Univerze v Ljubljani.

⁴ Z datacijo in opisom napisa mi je pomagal dr. J. Šašel, Inštitut za arheologijo ZRC SAZU, Ljubljana, za kar se mu zahvaljujem.

⁵ Hrvaško ime vasi povzemam po publikaciji Zavoda SRS za statistiko Seznam občin in naselij v SFRJ, Ljubljana 1975. Na kartah in v literaturi se vas povavlja tudi kot »Kostanjevica«.

TRE EPIGRAFI ROMANE DALL'ISTRIA

Riassunto

1. Sveti Juraj presso Grožnjan (Grisignana). Stele sepulcrale dal calcare locale, scoperta nell'altare della chiesa rovinata. Conservata in loco. Testo vide sopra. Appartiene alla metà del secolo II. **Fig. 1—2.**

2. Kostanjica (Castagna). Frammento del titolo sepolcrale in lapide arenario, servito in una casa del villaggio per cornice della finestra. Testo vide sopra. Rimasto in loco. **Fig. 3.**

3. Sta Trinità in Čepić. Nel Archivio statale di Slovenia (Dol, fasc. 124) si è scoperto il disegno dell'iscrizione *In. It. 10/3, 196 = CIL V 424, add. 1021* che si pubblica (vide sopra) insieme col lemma pertinente in originale. **Fig. 4.**

Sl. 4: Čepić, cerkev Sv. Trojice: Silvano /Avg./C Aquilius/Celer./ VSLM. (po I. Sloković l. 1700). Arhiv SR Slovenije, fond Dol, fasc. 124.

Fig. 4: Čepić, chiesa della S. Trinità: Silvano Aug. C Aquilius Celer VSLM (secondo I. Sloković, a. 1700). Archivio della R. S. di Slovenia, fondo Dol, fasc. 124.